

Sous le signe du beau et du mauvais temps : prévisions du temps du 15 novembre au 15 décembre

Autor(en): **Pasche**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Le nouveau conteur vaudois et romand**

Band (Jahr): **89 (1962)**

Heft 3

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-232728>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*

ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

Djan : La bôcha ou la ya ?

Pribê : Ne m'è châbrè rintyè on fran.

Djan : E bin, le prinnyo pérmo ke m'è fô on bobino.

(Patois d'Ependes.)

Jean : La bourse ou la vie ?

Héribert : Il me reste seulement un franc.

Jean : Eh bien, je le prends, parce qu'il me faut avoir un petit verre.

Marie Bongard,
Villarsel s/Marly.

* * *

Djan-Gotta : Tô ! krôyë bekouïre ! Bondzôr ! monsö Mëdëçlhïngn ! Si yéze dè vò kroëyjë !

I Mëdëçlhïngn : Bondzôr Djan ! mè sëm-blhë kyë tô asson'në ô êgrô.

I Djan : Môzâ-yë ! êgrô ! dè bon çlhâr d'Eytron ! lh'è cën kyë mè tënd drèy, di kyë vò m'èy kôpâ ô garzèn döü dëkyë.

I Mëdëçlhïngn : Poûrrô Djan ! t'i kouî !

I Djan : Poûrrô Mëdëçlhïngn ! Vo'ite kôm'oun téné, tôth èngrè öü bônâ, bôtë-çlhô, è zui trôblhô ! Vo'ënd'èy-pâ pô gran-tingn' së vò tzandjë-pâ tâblha !

Jean-la-Goutte : Vous voilà ! mauvais farceur ! Bonjour ! M. le docteur ! Suis bien content de vous rencontrer !

Le docteur : Bonjour Jean ! Il me semble que tu pues le aigre !

Jean : Pensez-voir ! aigre ! du bon clair de Leytron ! C'est ce qui me tient debout depuis que vous m'avez interdit le marc.

Le docteur : Pauvre Jean ! t'es cuit !

Jean : Pauvre médecin ! Vous êtes comme un tonneau ! tout tassé, bouffi, les yeux troubles ! Vous n'en avez pas pour longtemps si vous ne changez pas de régime !

Djan d'â Gouëtta.

— Y vaudrai bin avai dai besicles comin té po guegni les fèmalla quiron vota, ma né pas assé dé pliace intre mon petiou nâ et mon bé tsapé po les bouta.

(Patois des Ormonts.)

— Je voudrais bien avoir des lunettes comme toi pour regarder les femmes qui iront voter, mais je n'ai pas assez de place entre mon petit nez et mon beau chapeau pour les mettre.

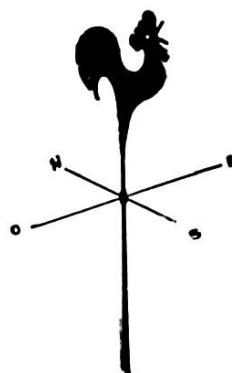
E. Pernet-Pichard, Les Diablerets.

(Voir suite page 80.)

Petit concours

Chers concurrents,

Souvenez-vous que, comme pour la plaisanterie, la plus courte légende est toujours la meilleure...



**Sous le signe
du beau
et du
mauvais temps**

par M. PASCHE, de Clarens

Prévisions du temps du 15 novembre au 15 décembre

Du 11-12 novembre au 3-4 décembre : Généralement nuageux à couvert, pluvieux-neigeux, brouillard, par moment variable.

Du 5 au 10 décembre : Assez beau, brouillard, froid.

Du 11 au 14 décembre : Couvert, pluvieux-neigeux.